



## Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo

Distr. general  
26 de octubre de 2009  
Español  
Original: inglés

---

### Junta de Comercio y Desarrollo

#### Comisión de Comercio y Desarrollo

Grupo Intergubernamental de Expertos en Derecho  
y Política de la Competencia

#### Décimo período de sesiones

Ginebra, 7 a 9 de julio de 2009

## Informe del grupo intergubernamental de expertos en derecho y política de la competencia sobre su décimo período de sesiones

### Corrección

#### 1. Párrafo 13, primeras dos frases

*Donde dice:*

El representante de la Consumer Unity and Trust Society (CUTS) propuso que la Sexta Conferencia de Examen de las Naciones Unidas, que señalaría el 30º aniversario de la aprobación del Conjunto de Principios y Normas, fuera la ocasión para lanzar un Día Mundial de la Competencia. Su moción fue secundada por el representante de Egipto.

*Debe decir:*

El representante de la Consumer Unity and Trust Society (CUTS) propuso que la Sexta Conferencia de Examen de las Naciones Unidas, que señalaría el 30º aniversario de la aprobación del Conjunto de Principios y Normas, fuera la ocasión para lanzar un Día Mundial de la Competencia. El representante de Egipto presentó esta propuesta y fue secundado por los representantes de Armenia y el Pakistán.

#### 2. Párrafo 16

En el punto d) de la segunda frase, *donde dice:*

Sr. Russell W. Damtoft, director adjunto de la Comisión Federal de Comercio de los Estados Unidos

*Debe decir:*

Sr. Russell W. Damtoft, director adjunto de la Oficina de Asuntos Internacionales, Comisión Federal de Comercio de los Estados Unidos.

**3. Párrafo 49**

Antes de la última frase *intercálese* lo siguiente:

En cuanto a la aplicación por parte del sector privado, la KPPU insistió en que la Ley N° 5/1999 no contenía ninguna disposición que permitiera a actores privados presentar denuncias civiles.

**4. Párrafo 52**

Al final de la última frase, *añádase* lo siguiente:  
por medio de un proceso formal y transparente.

**5. Anexo II, párrafo 1**

*Añádase* El Salvador.

**6. Anexo II, párrafo 5**

*Donde dice* Sr. Damtoft Russell *debe decir* Sr. Russel Damtoft.

---